大清宣統三年

本館每闢除禮拜外日出一紙凡有願閱本報者無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠閱報照加寄費可也除日報照常刊送外復不惜工本從矣購備新釘書截紙各機器以待與各官紳刊印書籍單件並有英國各體活字及各式花邊聘延有西人操印工藝甚精所有中西文字均能印刊並有石版字印大小儀器均用精工刊

第八千八百廿四號

叻報

（本館在哥賓勞得力門牌十一號）

印工精絕倫並延有文士書寫各體文字現由上海購到各種書籍出售其書目另行刊佈所有各項價甚相宜再本館如登來札原擇其有關世道人心者附登否亦須無礙於人而後始歸其有證驗成文以及支離讒辯者概不登錄嗣後諸君來札尙祈自諒姓須寫眞將里而後敢登但來稿登與不登均不能將原稿收回也　本館謹啟

辛閏六月廿四日

Printed and Published for the Proprietor by（大英一千九百一十一年八月十八號拜五）Ho Joo Koh at No. 11, Cross Street, Singapore.

○糖業公訂夾錙廣告

我中國商無商學懋遷場上人自爲謀以故其情渙散而不知聯絡維持甚且有相軋相傾惟於彼以纔於此者當此競爭時代正商戰劇烈之秋不圖我華人於商業一途亦祇知有私門而不知公戰故事事落人之後殊可痛也卽如商場交易用錙之法亦復各有參差有所謂二八夾者有所謂一三夾者至叻公局同人向來買貨均照二八夾錙之法不知此中吃虧殊甚蓋叻公司所營糖業在爪亞地採購時無論多寡一屆限期便須出貨若既磅交卽交現銀毋欠既有難言夾錙亦所不可甚至小銀盾亦不能夾用不意如此懸殊雖遊來之貨一到叻中零賣以至夾錙二八以受此錙水之虧再四思維實難超嘗祇以叻地商場習俗夾錙已入若積弛去未免太不近情故特集衆公同議定自本年七月初一日起嗣後凡與水行買受糖斤者一律均以錙九錙一夾用庶不至過多虧耗又如兌貨之法在於別行貨物購定之後至遲七日卽須將貨出清惟我糖業每限至三禮拜爲期似此亦覺難昭平允倘値米貨少到尙易通融若貨物接踵而來則安有此等貨棧堆積俟起之貨卽租用大舡亦難擱載故亦公同議定自初一日以後凡有採辦本局各號之糖者訂限十日卽須將貨出清不得再延以上各節均係不得已之苦衷惟望賜顧諸君鑒而原之不勝厚幸特此佈聞

宣統三年閏六月廿一日

新嘉坡糖商公局公佈

色布平沽

啟者本號內現有各色花布概行平沽准於西一千九百十一年爲八月二號卽華宣統三年閏六月初八日起至閏六月廿七止計二十天平沽噺　諸君捷足來採是幸茲將各布略登數件各款花織布幼織綢幼加紗綢花加紗布羽嗶加紗織布花布綢新大花門簾布洋花絲嚌咧絲綾江齊咧綾江花羽織男庄童子庄白盆什色川綢白盆通花什色川綢白盆大小綾江花什色川綢綵綢絹綢各款綾江花羽天青羽絨寶藍羽絨紅青羽絨綵羅山樹皮綾江絨及點花布羽各款色布甚多不能盡錄諸君有合意者祈移　玉到堂納貨得力卽爪亞街門牌一百六十號內觀閱採買此佈

宣統三年閏六月初三日

英一千九百十一年七月廿八號

榮發號謹啟

論說

新舊日英同盟之比較及其眞義

自一千九百零二年日英第一次之同盟。易而爲一千九百零五年之第二次同盟。中間相距才三年有半耳。然後約之力。強於前約遠甚。蓋前約僅以爲防。衛之同盟。卽兩結約國之一。與他國交戰時。必須有別國助其敵人。則其他結約國之一。乃負援助之義務。譬如日俄之戰。必德國或法國。或其他各國助俄。英乃不能不助日。若此等國皆守中立。則英亦不能不中立也。至於後約。則純然攻守同盟矣。卽兩結約國之一。與他國開戰時。則其他結約國之一。不論有無別國助其同盟國之敵人與否。按照條約。皆有援助之義務。此等同盟之效。直使世界各國之與英爲仇。或與日爲仇者。曉然於敵英。則不能不兼敵日。敵日則不能不兼敵英。英日有連衡之勢。則其所保持之國際上之利益及優勢。實以兩國公同兵力守之。而永其衛者。在英則爲印度及中國。在日本則爲朝鮮及中國。故朝鮮之治。不得謂非此同盟之功。卽不得謂非英之大有造於日本也。

一千九百零五年之第二次同盟。十年滿期。故效力須至一千九百十五年爲止（卽宣統七年）今尙有四年之期。而日英已急急改訂。此改訂之理由。據稱將以符第二次協約後所變更之重要情形。於其立約之總綱三項。並無變動。而實則變更之根本宗旨。將以英美公斷條約之效力。消失攻守同盟之效力

○○此固最近外交上之一大變化者矣○○

今將原約（第二次日英同盟條約）與新約（即此次續訂之約）比較論之○○（一）原約總綱三項○○（甲）鞏固及維持東亞與印度平和○○（乙）保証大清帝國之獨立與領土之存在○○（丙）保存兩立約國在東亞與印度所有土地上權利○○及其特別利益○○新約絲毫未加增減○○（二）原約共八欵○○新約共六欵○○其爲原約所有而今約所無者○○有二○○（甲）關係日本在朝鮮之事○○（乙）關係日俄戰爭之事○○此二事今已完結○○即新約所謂訂約後所變更之重要情形○○刪之宜也○○然原約第四條所載日本當承認英國在印度領地之特別措置云云者○○今亦消歸烏有○○此爲最可注意之事○○吾人以爲所以刪去此條之故○○當有二大理由○○（一）英國於印度方面之措置○○固已十分完備○○即其邊境若阿富汗波斯諸方面○○已有英俄協約○○足以了之○○固無須日本之助力○○此其一也○○（二）日本雖輕中日暨日俄之戰○○國勢大進○○然其發言之權○○尙不能及於印度方面○○往者英國前內閣設於日本新勝之餘威○○殷殷以此載在盟書○○在吾人觀之○○實未免爲贅錄○○今內閣改易方針○○故刪去之耳○○其爲原約所無今約所有者○○則四欵之公斷條約云云○○此欵實減大攻守同盟之效力者大半○○蓋英美方結特別公斷條約○○開往者普通公斷條約之新方面○○議將關係國家之權利及名譽問題○○一一付之公斷○○質言之○○即兩國之戰爭原因○○從此消除也○○兩國之戰爭原因○○從此消除○○則英日攻守同盟之效力○○不能不因之而減少○○故曰不能强該國使其與共立公斷約之國和戰爭也○○夫美日本之勁敵新仇也○○以日英年來輯睦之交親○○英乃不惜以美之故○○而稍減攻守同盟之效力○○則雖其他條項○○一一與原約無異○○而不免因此第四項之故○○成爲六七分之衍文○○此眞世界外交大局嶄新之變化○○而東亞大勢之轉機也○○吾人請繼此論英美公斷條約之性質○○及日英賡約之原因○○及斯二者與大局之關係○○想亦治國家者所欲得而省覽之者矣○○　　選

本館譯電

○樹乳行情專電　本坡實得力太晤士西報得接念二日廊六甲發來專電云廊六甲勝廊勃蘭爹申有限公司昨接英京來電言上巴勝四司令六弁半上園乳估價五司令三弁市情平淡云

○德法會議摩事專電　本坡實得力太晤士西報得接二十一日德京發來專電云關于摩事之會議法公使甘文君已代法國家提出新約德相參閣君及外部大臣基拿連君定于念三日同往威廉賀希地方報告德皇兩人有份同赴念四日與皇齋宴云　二十日英京勞打發來電音云法京日場傳報云基拿連君與甘文君同在德京會議各人仍然搜求會議之根據云

○波國內訌將息專電　本坡實得力太晤士西報得接念一日德京發來專電云波國廢王之進行經已停止因爲現與監國會議一約云

○日將遊踪專電　本坡實得力太晤士西報得接念一日德京發來專電云日本乃木大將已由德京首途此人大爲公衆所記念云

○英倫罷工之檢大風潮電音　念一日英京勞打發來電音云各報紙均有數幅紀載全國不靖之事此中詳細情形難用電報然已探悉凡在敏者士打　華靈顚　沙飛露各處車路之工人大半在運貨廠內者經已復出云　又電云里華保消息云昨夕該處發現數次巡差與罷工人爭鬪及必需陸軍然後此等爭端不甚解散之事又有數處火起料係有人種火經已延燒其中被災最重者乃係航業聯合公所之寫字樓今爲暴動復起調出陸軍及報知火起云

又電云探明里華保調出陸軍係因亂民毀壞產業之故各亂民躲在暗陬以玻璃樽紛投兵士致傷數人各兵以槍尾尖刀冲突又復連發火槍數响所傷未詳其捕六十人大將麥基燦君亦在此鬪之內里華保罷工執事人宣佈全數運貨工人罷工火車工役在內云　同日拿鐵轉遞英京來電云今歲八烈阿嗎實得力發現暴動此次係爲巡差欲拘滋擾婦女之人兩名鄰近人將差圍困差被重傷又被逐出爲此調出約沙車隊及向亂民頭上開槍七响亂民乃各散歸共有受傷之兵士六名及亂民九人投入醫院云

京省

○意外激刺　振貝子由英回國某日請安召見聞監國垂詢在英一切情形振貝子奏對甚詳并聞最後又面奏此次所遇刺激多出意外監國深爲動容

○海軍基礎　軍諮府陸軍部海軍部海軍司令各派科長科員二人會同勘測全國沿海要塞砲臺計分二路一以直隸江蘇浙江爲一路一以閩廣爲一路并凡陸塞海塞之區別以及建築嚴告安當

炮位之計畫均須勘定並將各要塞形勢測圖撮影附以說帖儲八月內一律完竣報告以爲興辦海軍之基礎聞各員已仕海軍部會議一次月內即須首途云

○易服商榷　出使義國大臣吳宗濂奏請變通外交官服制一摺已經外務部核議以各國外交官服制雖大致從同而肩章袖飾仍各自爲制因委托在外各使詳悉查報以便擇善從長現調查明確報告到部者已有四國外部擬俟各國報告一律到齊然後折衷定擬請旨施行並聞吳公使月前又遞條陳之件大致與前奏相同引徵愽詳足資參証聞外部已將此項條陳存案備考矣

出使義國大臣吳宗濂曾上奏請變通外交官服制一摺經誌前報經外務部議奏擬俟各國駐使將圖樣寄部之後即行開議項聞外部各堂對於此事已會議一次大致則主張內而外部外而使館須同時改變以歸劃一惟此時所擬到各駐使寄部之圖樣其文米各有異同中國盤可此項制服究當取用何種文采一時不易擇定又有主張此項制服不必限定用呢者其理由則以中國自製之呢粗而不精若用洋呢未免利權外溢現時亦不能決定

○一寒至此　農工商部常年經費向恃江海關撥給往年稅務暢旺之時曾遞六十萬兩以上自前滬道蔡乃煌交卸後至今絲毫未解所有一切支款均向銀行商號挪借暫顧目前本年該部歲入預算案經常門所列江海關解銀三十萬兩至今未撥報解預算案內原不敷銀十萬兩雖經度支部酌撥四萬兩不敷之數仍責令該部自籌是以今年預算共虧銀三十六萬兩而該部所轄學堂局所工廠所需經費皆係計口授食稍有沮滯實多貽誤因商之度支部請代撥銀三十六萬兩以維部累澤公以該部懸款三十萬兩實非預算時所能逆料自應代爲籌撥去歲籌賑大臣曾奏飭度支部墊銀三十萬兩並聲明收捐一有成數即行歸還現收捐已逾半載復經奏請展限入欵必多擬請飭下籌賑大臣速將該欵撥還即由度支部轉交商部以墊江海關欠解之數其原不敷銀六萬兩則仍由該部自籌

○重振海軍　我國振興海軍之計畫迭經詳誌茲就目前之情形而論中國今日之海軍大略可分爲三艦隊其最先而最要者爲巡洋艦隊該隊巡洋艦四艘魚雷毀滅艇海面砲艇魚雷艇各若干艘組成之其南北洋艦隊即集合而組成此隊不久更當增置巡洋艦三四艘以固其實力其次長江艦隊以炮船十二艘組成之所以巡弋江面及河面者也又其次爲教練艦隊現時正在建置之中當以巡洋艦二艘海面炮艇十艘組成之此二艦十艇目前即附屬於巡洋艦隊　現時水師學堂芝罘南京福州廣州各一所然在芝罘之學堂不久當定名爲初級水師學堂而別於象山港建設水師大學水師中學炮工學堂魚雷學堂等其南洋福州廣州三處之學堂屆時當即裁撤惟北京當另辦一大學云　兵船之在建築中者計教練用巡洋艦二艘由英國承造巡洋艦一艘由美國承造此外又有毀滅艇三艘海面及江面炮艇若干艘亦已訂造海軍人物純由沿海各省招募其最擴充之阻力者則經濟問題是也各省雖分別担任而進解往往愆期有時乞貸於度支部度支部亦往往與之爲難故洵邸頗爲灰心云

○自造軍艦　上海江南機器局近日受海軍部之命製造海軍軍艦四隻其中有二隻爲海用之砲艦戰重墩數約一千餘墩其速力爲十四節長一百廿尺闊徑十九尺半其餘二隻爲河川用之砲艦長一百四十尺闊徑二十四尺吃水二尺此二隻爲特供揚子江中之用此四隻之製造費共一百五十萬兩當未製造之先歐洲及日本造船廠爲種種之運動海軍大臣皆未允許故特命江南機器局承造云

○艦駐調查　海軍提督薩鎮冰現將巡洋長江艦隊各艦日下駐在區域詳細注載報部照錄如下

(一)芝罘海容(巡)(二)揚子江澄咸(砲)鏡清(巡)普征(砲)楚觀(砲)江亨(砲)江元(砲)江利(炮)保民(炮)南琛(巡旗艦)江貞(炮)楚同(炮)楚有(炮)楚材(炮)楚泰(炮)楚謙(炮)楚豫(炮)飛鷹(炮)(三)象山浦通(巡)(四)新嘉浦海圻(巡)海琛(巡)鎮海中濟海籌(巡)以上各艦或爲新建或爲甲午敗後之餘燼率皆脆弱不足供戰時之用無怪海軍大臣對於添購軍艦一事有迫不及待之勢也

本坡

○官場遷調　署碩龍莪參政司晏多尾君告假回歐九閱月已于前拜三由檳附輪西渡遺缺以參政司司理員勿勞得力君調署遞遺之缺則以峇淛巴能之地方官奧燕君調補．

○不雨發停　白蠟兩書談處各華人所開之發因爲天旱水不足用是以十日內次第停採云

○法難寬假　衛人由嗎利亞在

滙豐銀行充當書記昨在三堂被控失信行欵十三元該被告認罪無辭藉言係因家事將欵用去若能𢿙欵請從輕辦官判監禁一日另罰一百元不完加禁三閱月

嚇詐案展 〇潮人蔡子清在廿公廳六甲開設某號烟館時有同籍人前曾充當巡丁之陳阿相到廊嚇詐或一元或二元不等蔡以陳屢次嚇詐心有不甘前日早陳又到廊索銀一元五角蔡詭稱刻下未便請俟下午兩點鐘來取云云陳應允出門而去蔡即將情投報護署護司比角若授之以計以有記號之銀一元半給蔡命俟陳來將銀與他然後將伊拘拿令伊不能狡辯云云蔡承諭待銀返廊迨至下午兩點鐘陳來昂昂而至蔡將銀與之甫出門護司即將其拘獲攜囘此銀逮控於案前日由府過堂展限今日乃訊及至今午在府堂畧訊陳延有律師代辯官著展限七月初二日乃鞫

匹婦輕生 〇念三夜勿力士谷沙律有某華婦就榻自縊而亡救之弗及聞其輕生之故係因嫡庶爭執所致未知確否

聚賭罰鍰 〇昨早八點鐘六百四十六號暗差在廿吝實得力拘獲聚賭荷蘭牌之閩人林豐張培張光三名席面銀一元八角併送於案今午府訊判每罰鍰三元

打架兩誌 〇昨晚九點半鐘東陵律有外省人五六名不知所因何故互相鬭毆三百五十一號巡差聞聲馳至拘獲謝都李布謝田三人逮案今午府訊判每罰鍰三元〇昨晚九點鐘小坡桂蘭街有閩人二三十名在此打架嗣爲五百七十八號及六百二十三號兩巡差拘獲許豐陳燾劉光陳致福四人逮案今午二堂官訊畢判每罰鍰五元

撞車毀物 〇粵婦何妹寓丹戎巴葛律門牌五百三十一號昨早六點鐘手携一玻璃罇出街購物適有吉甯人羊孖打哈乘坐脚踏車馳至被撞仆地該玻璃罇爲之粉碎婦即起身將該吉甯人扭住索其賠償該吉甯人不允隨呼車務局八百五十一號差拘之逮案今午府堂待訊

偷果罰鍰 〇閩人林添林錫二人被控昨日下午三點半鐘在拜耶穪咨律偷取王家生果由二百十二號二畨差見拘於案今午二堂官訊畢判每罰鍰五元

重懲無賴 〇潮人沈.京兆被控前晚十點鐘在馬車街粵女陳娣處飲羔丕茶兼食鷄蛋煎麵包共值銀一角八占不名一錢遂附欲行陳即鳴六百一十九號差拘獲控以食物不給值及擾亂市場二案昨午三堂官訊畢判每案罰銀十元另判罰銀五元補回原告所失昨晚生意減少之權利共二十五元否則改禁苦工一閱月

嫖客鎯鐺 〇閩人杜古上禮拜在小坡新街福合妓院呼妓蘇三妹薦枕兼食果品翌早不給夜度資并不給食物費被妓鳴差拘案昨日二堂官訊查杜曾犯此案七次判監禁苦工一年以示重儆

私烟展訊 〇前日下午六點鐘官膏局總差偕六百三十號巡差往振瑞律門牌二十六號閩人陳德和寓內搜獲私烟兩白鐵罐即將陳逮控於案昨午三堂過堂着樊保五百元展期廿九日訊

介紹良藥 〇美國著名醫生華大保利先生自製鰵魚肝油并無腥羶氣味功能生精補血久爲各國歡迎該醫生之總藥房設在奧華省之尼滿士地方而此種魚油則各處藥房均有代售欲明功用請觀本日所登補血靈丹之告白便悉其詳并聞該醫生之東方代表人衛納流士乃拿君已于今日由叻附輪遍歷港滬日本呂宋等埠以期推廣此油之銷路便東西人同登壽宇云

補血靈丹

敬者人身强弱視乎血之充旺血旺則强血少則弱故人欲强壯身體須補養氣血欲補養氣血非服華大保利無腥羶氣味之鰵魚肝油不可蓋華大保利之鰵魚肝油能養血補腦舒筋活魄生長肌膚諸君試服方知其妙如欲購買各藥房均有寄售諸君到探買便妥此佈

WATERBURY.

各藥房均有發售

西一千九百一十一年八月十八號

宣統三年閏六月廿四日

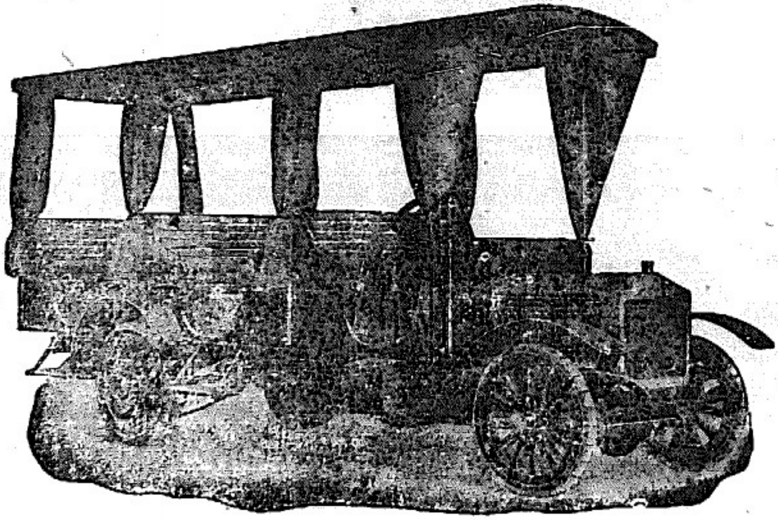
承頂聲明 〇啟者梧階律門牌九十三號協和隆酒牌雜貨生理原係汪克招開設今欵別圖願將酒牌店底家器全盤頂與李章俊承受定于本月念七日交易清楚改號金成興嗣後此生理虧蝕均與汪克招無涉而協和隆汪克招有與外間往來賬目揭借保認等項請于未交易以前與經手理明過期自悞此佈

宣統三年閏六月廿一日 承頂人李章俊謹啟

McAlister & Co., Limited.

麥加里士打有限公司告白

啟者本公司轉字通佈　諸君本知本公司之寫字樓設
在咨直里律發沽樹乳園所用各項機器此等機器時常
預備而各大樹乳園均有向本公司採辦機器



載客摩打車圖

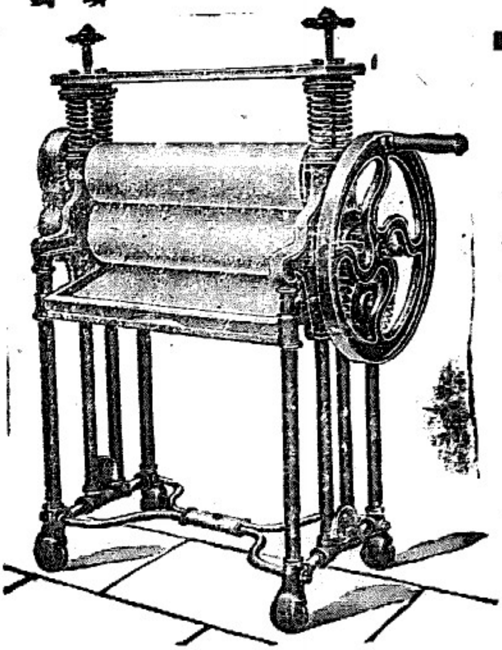
本公司發售右列圖式之載客摩打車現在四州府之硯
莪埠有用此車三輛　諸君欲知各機器之價值請到
本公司內面詢便悉此佈

英一千九百一十年二月四

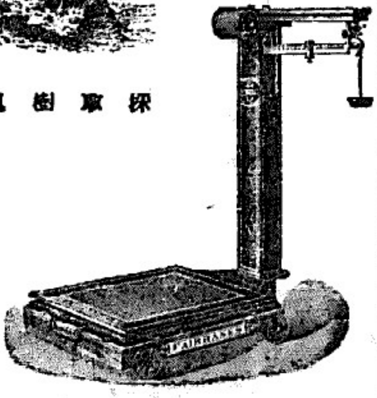
麥加里士打限有公司謹啟

採取樹乳器圖

鐵綁圖



樹乳車圖



秤圖

電車有限公司告白

啟者本公司特字通知　諸君當開晏尼申橋時本公司之電車由石叻門來者現在停止於然申碼頭由是日起電車過本坡之港前往丁律本公司停止之地方茲將電車所往各路分段之處列下

丁律及然申碼頭　恕勿里芝律及嗎吉賓得力

然申碼頭及丹戎巴葛　丹戎巴葛及浮羅勿廚尼渡頭

慧娘船澳及石叻門

茲將每段之車費或不及一段之車費開列

一號收銀五占　二號收銀三占

茲將上言全段之車費開列

一號收銀二角　二號收銀一角二占

電車由清晨六點半鐘起至入夜六點半鐘止在兩頭之車站停止六分鐘

電車由入夜六點半鐘起至十一點鐘止停止八分鐘

以上所言最早及最晚之電車由兩頭停止之處前來或前往本公司在麥干施律之車站此佈

電車有限公司謹啟

大英一千九百零六年六月二十二號

新張告白

啟者本公司於定西本年曆只一號即華宣統三年二月初一日在本坡士庫街花園角門牌第三號開張莊慶利公司專做拍賣屋宇首飾各項物業　包攬建造　代管物業　經紀按揭幷代辦各項貨物取佣格外從廉　諸尊光顧新　移玉到本公司面商是荷

宣統三年元月二十日

莊慶利公司　莊慶利 楊福河 仝啟

告白

Y.OKAZAKI &Co.

本號辦到日本各色新奇烟火發客此烟火乃係日本第一良工所遺燒出各欵所機奇花耐久光明凡各國家喜慶在大地焚燒能使老幼男女由遠處頻來無不拋辭鼓掌遠近可觀縱不登場遙望者亦令人忘倦　英國新王本年六月即華五月登位將此爲鬧熱者可勝諸戲焉　此花烟火大者十寸八寸約兩個月之久即到要買三四打以上方可中小之花火常有取價從廉　諸君欲買者請到牛車水日本街濟生大藥樓訪上便是主人敬白　辛亥年二月十四日　岡嵜號謹啟

天喜堂馳名老婢調經丸

稟准商標用老婢圖為記

老鋪在香港中環泥街口

正鋪在羊城西關光雅里

若非萬全安敢獨沽一味

此方得自京都某親王府之老婢傳授故曰老婢調經丸

一治一二月胎動行經或肚痛
一治三四月胎動行經或肚痛
一治五六月胎動行經或肚痛
一治經色或黃或淡或瘀或赤
一治經來或多少或遲或早
一治一月經來數次多少不一
一治行經肚痛大便閉結
一治遠年閉經近月閉經
一治子宮虛冷多年未孕
一治似孕非孕企頭暗病
一治經期前後腰骨痛
一治經期前後小肚痛
一治經期前後肚刺痛
一治血山崩血流不止
一治產後瘀血未淸
一治白帶赤帶白淫

此丸專治婦科等症如孕婦妓婦室女靜女一切婦人皆可安心吞服不用戒口平日經期有準者吞至三五服無不受孕百發百中切勿輕視誠調經之聖藥種子之金丹也每服收回工料銀一元

代理處

廈門鎮邦街太乙號　汕頭鎮邦街保太和　瓊州嘉積墟英盛號
京都騾馬市佛照樓　天津紫竹林佛照樓　上海大馬路老悅生號
澳門木橋街如意樓　佛山番滘里天相堂　省城藩司前興盛昌
石叻馬交街周昌記　大吡叻新羅周昌泰　庇能大門樓富生號

稟准商標別人不得冒效　福建林啟春製

宣統三年三月初九日

BEHN MEYER & CO, Ltd: Engineering Department.

Singapore.

精工製造車輛機器發售

啟者特字通知本公司所沽勒洛多士摩打車乃是良工製造十分堅固潤闊最好之遊歷車　摩忽摩打車此乃時常駕駛之車　加呂滿樹乳輪此輪可能用在馬車手車及摩打車　加呂滿包不灰木箱𠯿全副製造樹乳機器車輛　油廠所用之車及樹乳車可到本公司寫字樓觀看　尼施用油車此車甚佳因爲可用價廉之油如土油等在于市上所沽以此車爲最良　各式機車及機器皆能合各類之用　打石車等　用手或用火力之抽水機器此機器合于各事及各種馬力之用頂上及各款車油此油合于各式車之用　本公司能保本公司所沽之車乃是精工製造皆係最佳之西人行號造成及其工作時常可信　諸君有欲採購者請到本公司取閱圖說便悉如欲知其價值本公司可以即時算定并不加費特此佈聞

大英一千九百一十一年八月七號

明嗎也有限公司之機器師寫字樓謹啟

時報附張

大清宣統三年辛亥
閏六月廿四日拜五
隨報派送不取分文

民災

湖南常德水災記 ○常德府城自去月十五日以後大雨傾盆河水陡漲至一丈深至七尺餘十七十八十九等日更晝夜不止城內低窪各處如孫祖烟蠟樹園香山寺絲瓜井泮池皂角巷太平巷均積水五六尺許十九日上下兩南門禦水板築至十三塊因水勢猛烈禦水板軋軋有聲居民驚恐萬狀該府劉華武陵縣廖世英特派巡防隊及各碼頭雜夫日夜守衛以防不測是日內河之水亦同時漲發小西門北門亦因而關閉禦水板加至七八塊之多東門外之打鐵街適當內外河水互相衝激之處更形洶猛浪起丈餘波濤由搗旋渦起落至一丈有奇十九日下午有人見水經過其處忽一陣旋渦突然冲去同時船艘當時水勢過猛無人敢救此後亦無人再敢經過其處是夜唯聞水聲潺潺呼救之聲後於斗鼓滿城人民無一得以安宿者誠數十年來所罕見罕聞之事也

是夜北門城忽被水擊穿一孔幸該處向不當衝未致甚但一時居民紛紛狂奔號啕痛哭有若城破賊至之狀況至次日而滿街奔跑呼救聲哭泣聲更絡繹不絕人聲鼎沸大有風聲鶴唳之勢武陵縣廖世英乃親詣該城命將舊日考棚之號壁櫃充禦水板加築其上並將同善堂施發之棺木悉數搬出實以豆米各雜糧以為禦水之用又由網絮將所穿之孔閉塞於是居民始稍安息刻下時晴時雨水勢尚在猛漲云

第二次水漲續決各堤垸更為繁夥如大西門外之花苗堤丹洲坪木塘坪河袱以及後鄉之五村障運八障等處概遭淹沒凡前兩次所倖免者至此亦寸土無存幾將常德全府所有悉以擲諸澤國其東門外之護城堤被水漫堤而過冲倒房屋淹斃人口不可以數計覺南兩縣之損失當在數百萬兩上下實為亘古未有之奇災也

桃源縣因上游水漲來勢極為猛烈加以該縣河水本已漲滿以致將護城堤冲潰入當田廬損傷甚鉅若再行加漲則不知損失之數更伊於胡底也

江西新建鄉民之洪水禍 ○近日淫雨過度河水陡漲新建自樵舍以下素稱低窪現在更流湍湍停滯不消兼東西兩河洪水並發以致懷山襄陵一望汪洋天間新增木連上太平鄉下太平鄉相連四堘之堤均於本月初二日被大水冲倒當地居民極形危急多有斷炊者現值食物昂貴青黃不接之時朝不保夕比戶皆然幾有束手待斃之勢聞該處耆老紳衿刻自赴縣請振之說惟未審當道能否允其所請故向經過鄉紳紛謂當道有以善其後而拯此哀鴻也

南昌鄉民之洪水禍 ○又南昌近日積雨傾盆河水泛濫全河之水自初旬起每日皆增漲二三尺或四五尺不等間沙湖一帶小堤被水冲圮者已不計其數低窪之田禾被淹沒者亦不知凡幾刻下水勢日見浩大故東鄉之岸田塘及沙湖之大堤將來皆不免於傾圮農家者流莫不憂形於色各間各鄉農民現正鳩鐵料親合力作堤以圖搶救未知能否保固過此際流之災嗟民危如此奈何更雨仍連綿不絕豈蒼蒼者果欲置吾民於死地耶

閩粵

回閩查礦 ○緬甸僑商曾上苑君月前回閩時探悉各屬礦產豐富足供開採嗣赴緬甸當即與各埠華僑集議合辦閩礦衆多詐成日前因由該埠各商公推代表陳森篤君回閩查勘各礦擬由僕官

之穆源而達於上游之浦城而止一一細勘俟有頭緒即行集股議辦現已稟官請給護照云

民不堪擾 ○永春牟州牧性本仁慈愛民無訟一自孚蘊王鹽之後以為緝勇得力凡民間構訟細故亦派勇往辦訴料勇之苛勒尤甚于差民實有不堪其擾未識州尊知乎否也噫

早稻登場 ○今年廈門雖少雨多暘然四處之水頗足灌溉之用又加以桔槔之力故上季之收穫較之往年雖不及比之客年則有餘近日早稻登場多有此碩彼億之象現米價略有轉機職是故耳

全體丟臉 ○去月十九日灌口商務分所開週年紀念會假鳳山學堂為會場是日官紳學農各界蒞會共有四百餘人頗形熱鬧適有陳某登臺演說痛陳我國政府保商不力以致商權不振現在商民所以踴躍入會者多為訴訟費輕省起見殊為背謬苟人人心存公理贊成自治將來審判廳成立不惟輕省而且免費分文豈不更好耶話未說完姚巡檢勃然變色大肆咆哮而去各界不解其故咸為駭然僉云破壞秩序全體皆為丟臉云

密佈偵探 ○粵垣特設偵緝局委革將李世桂當充局長已見報端茲省河堤岸一帶設立偵緝隊分派員弁稽查內分老新城東南關為一隊長堤為一隊西關為一隊河南為一隊經已開辦并添設省港輪渡偵緝統一事權以期靈活偵緝局仍歸警道統轄責成該員隨時督率認真探訪遇事呈報各衙門考核經大吏札飭刊刻偵緝關一防顆併各路鈐記各一顆札發以昭信守云

巡官可笑 ○巡警鄧家森自捉拿溫生財後調陞西四區三等巡官終日恐人行刺報復不敢出門一步詎於去月廿四日因有事出街行至觀音橋不知何故走回局中面發青白守門巡警與伊舉手亦不能答禮各人不知何故後知其路遇人打架因此驚惶恍會所至云然則前月各報載其被人支解者乃傳聞之誤耳

又有謠傳 ○佛山自被樂從孫人斜崇到佛進行風聲鶴唳時有謠言初三日山紫村某炭店復接稱孫人由樂從來書函一封內開大港天運堂正派孫陸領字樣據云該孫既紮於樂從地方訂期於本月初八日來佛以圖進取爾等商民預早晚間舖切勿關閘致有阻礙伊等守文明規則決不擾害商場云該店接信疑信莫決即晚傳集坊眾宣佈其事以預為之備云此等謠言經已數見皆不足深信也

電催端來 ○龍建章前因患病暫駐靖海門外電力公司調養各情略紀前報現聞龍氏病已痊愈擬日間親到粵路公司將數目先行盤查逐一核算清楚詳商郵傳部察核並指示機宜至如何收回辦法仍須商請張督電促端方速行來粵始行召集股東會議聞督院昨已再電催端方速臨以便解决并云龍丞參擬俟鐵路辦有頭緒即行首途回京復命矣

叢談

倫敦之鰥夫會 ○近日倫敦中下等社會之少年、多持不娶主義、蓋以婦女之浪費、日甚一日、苟與之深結愛情、則生計界上、必受極大之影響也、此等少年、常結合一團體、以主人不娶為天職、雖立論不免偏激、然發心苦口、其志亦有足多者、

某日、會員韋爾根諾經釘報記者曰、人孰無情、余亦豈願屏棄家庭之樂、而為此冷淡生涯者、然余之友人、余之戚屬、因眷戀所歡而大受經濟之恐慌者、蓋不知凡幾、即余亦曾經滄海、箇中況味、固不妨為知己者告、余之女友日露薇、為余訂婚約後、竭余一百五十磅之歲入、不足供其一月之用、試以每晚赴劇場觀劇一端而論、訂購花之費兩先令六辨士、質座十先令、劇場雜費七先令六辨士、晚餐十五先令、途中雜用五先令、其費已屬不貲、而由馬之費、尚不在內、又試與之至市肆購物、兩京尼、（每合二十一先令）購一帖、一京尼購履一雙、或六七京尼購一衣上之附屬裝飾品、自余妻視之、猶若未饜所欲、要之今日一般女子之心理、以竭男子金錢供其揮霍、為應享之權利、更以其金錢輸入於各商人之囊中、為應盡之義務、爲粧則明珠鑽石、麗若天人、夜出則舞館歌樓、宵深忘返、風尚如此、積重難返、余苟非家有恆產而又早與露薇離婚者、則今日正不知墮落何許、故余願天下多情人、毋寧獨居以終其身、慎勿以有用之精神、可貴之資產、消磨於恨綺愁羅中也、

美國移注血液奇聞 ○美國上院議員斯俄氏、因救其夫人之生命、故自瀉其身之血液六合餘、為移注液注入夫人之血管中、夫人賴以得救一、時皆傳為美談云、

滑稽 小說

醫界（再續）

冷然

話說那班催命鬼到第二天、又去查訪了數次、一連查了幾天、總看不什麼來、不由得心聲詫怪起來、想道、怎麼尋了多時、不看出那種人來、到底甚麼緣故呢、想了一回、不覺大悟道、我們眞痴了、人祇好像人樣、那裏有特別樣子、中有一鬼道、我們天天走來走去、也不成事、倒不如各兄弟去作一件小生意、一來可以餬口、二來可以訪查訪查、豈不是一舉兩得麼、衆鬼道、你的話果然說得有理、但這箇地方、言語複雜、從那裏變出這許多話來、長嘀鬼道、這也不必愁、我們且先去看看、再做打算、衆鬼遂走出機坊來、行不多時、看見一箇門首、有許多人立在那邊、嘀七喃七、也不知道講甚麼話、衆鬼立停脚、細細的向那門首一望、看見一個扁額上寫着華陀再世四個字、下邊又掛着某某醫生的招牌、知道是一座醫館、有幾个鬼、就步進裏頭去、看看那一擊嚶七喃七的病人、把了脉後、就從袋子裏拿出幾角銀子、送給那個把脉先生、多的也有一塊銀子、不多時、就有了三四塊銀子、這幾個催命鬼看見這樣光景、就垂涎起來、走出來與衆鬼商量、衆鬼聽見這句話、就道這麼生意、倒還作得、我們明天就租了幾間屋、擺起堂來、那幾個鬼道、你們講話怎麼容易、不知道他們作醫生的、費了幾年心力、方敢懸壺行醫、我們連五臟六腑也不知道、從那裏去行醫、豈不是被人笑死麼、內有幾个鬼出來道、你們不知道此中緣故、他們去醫生、我們去醫死、所以有些見不同、況那些人難道天天沒病、我們不理他是耶非耶、有人來請醫、我們祇管用這副催命符教他吃下去、那些人也自然漸漸的被我毒死了、省却我們去查訪他、一班鬼見他說得句句中聽、就拍掌贊成了、

仍未完

源安保險公司之特色 ○啟者弟商業水客日前有貨配加驗輪往網略埠値銀一千五百元不料該輪被焚船貨沉沒幸在源安公司購有保險隨往報知該公司查明屬實卽蒙如數賠足不至血本無着有此公司誠爲商界中之保障而該公司辦理通融殷實可靠尤爲特色故登報端以鳴謝悃並爲各同胞欲購保險者告焉此佈

宣統三年閏六月十八日 弟陳興記披露 卅四

敬頌良醫 ○近世之號稱醫士者多矣惟其中或偶得便方或畧涉本草遂藉行醫以糊口其實於醫理未嘗夢見然欲求其得醫學之妙與悉脉理而盡精微者厥惟 何壽南先生已耳先生以濟世之手段具惻隱之襟懷其夫人久精於醫理凡爲人療病無論貧富貴賤無不細心研究盡力施治其造福同胞實爲醫界中之不可多得其所用之藥水藥丸藥膏均就中國正地道之品物而以西法化學之原理製出精液而成之不特免爐火熬煎之勞且奏效之速自倍於常藥誠補吾國數千年來未有之缺憾也雲因客春偶納小星之故遂得一病心神昏亂日夜不能成眠自藥罔效中西諸名醫爲之束手於是病勢日深舉家惶惑延至九月間家友人石君扶持以先生之名相告一經就診便許雲以必愈雲以此病纏綿數月前醫亦皆有是言而初服藥或略見效再服則病反增劇故初心尚不之信不謂服先生之藥水甫成禮拜自覺心神漸[illegible]夜漸能寐自此之後寢勢日輕計始終不過一月而病已霍然矣非惟精神暢爽卽眠食亦得宜至此始信世之稱先生能生死人而肉白骨者殆非過譽也雲受先生再造之恩無以爲報聊綴數言登諸報端以揚先生之德而世之有病者亦知所問津焉

先生在豆腐街同華濟藥房

天運三年六月十五日 源順街棲鳳號內洪雲卿披露 廿

專辦名茶發售告白 ○啟者敝號專辦福州大生福號正武彝各種名茶南來發售該大生福號專工採摘之茶葉久已遠近知名敝號專販到坡以便士商採購貨眞價實 諸君惠顧極甚歡迎此佈

宣統三年六月二十四日 山仔頂德發號謹啟 廿

注意　注意

名茶發售 ○啟者本棧親赴武彝選採正毅各欵奇名色種茶分暈洲銷售數十年來荷蒙 士商歡迎久爲中外贈炙人口以圖永遠皆由敝棧督辦選員選製不盲本春茶帥往彝辦茶奈天氣酷熱稍延日期於是揀選未合荷非正毅之茶爵可使其不後不可使其不符並於六月抄所辦各庄各標不獨齊全且較前九高一籌無論莊庄佳及兩庄泡庄莫不俱備 諸君惠顧請留式之商遠方購者可開明住址幷將標頭紙夾下照原價項各到敝棧自當按照標庄郵寄交到取回收單以便士商而免遺失此佈

本棧自選各號正庄錫礶等種幷各欵斗茶及四兩包一百庄水仙烏龍雪梨鐵觀音白牡丹幷單張紙包玉壽心分青蓮及四十斤庄大湖淡包水仙武彝原庄各色包種及選到祖國廣東藥茶餅光鑑堂眼科目藥等俱齊全難以盡述諸君惠顧玉臨敝棧何色合銷面商可也本庄店前所訂各色正庄名茶現項交易每逢禮拜日兌收九折特此廣告

宣統三年閏六月初九日

新嘉坡源順街門牌二百三十八號錦蘇茶棧廣告 廿

大厦出投廣告　○啟者本館承典主之命定于一千九百一十一年烏八月三十號拜三即華七月初七日在本館內拍賣屋地一區坐落十葛街門牌六號此屋名約地大八萬一千八百八十五丁方英尺乃照華人新款建築堅固前樓客廳廣闊宴會廳皆鋪雲石房室四間前樓後樓均有闌干中央有煤以玻璃爲瓦相連此屋建有打球房家用餐室并有四房及一大廚房等此屋全間均設有電燈電扇及工部局自來水其餘小屋乃傭役所住馬夫居住三馬之厩馬車或摩打車間園中建有精美之魚池及種花卉并有菓子樹每年入息二百四十元　諸君欲知其餘細情請觀西拍賣字及圖或來本館詢問便悉典主預備倘若　諸君合意則不必候至拍賣之期亦可交易此佈

西歷一千九百一十一年烏八月十五號　谷蘭拍賣館謹啟　告

拆股辭伴聲明　○啟者美芝街門牌三百一十一號捷利號原係陳有辭陳火坤謝金龍合造今因陳火坤謝金龍自願拆退將其名下股份及全盤店底家器質與陳有辭承受招到陳德勝合股定于本月念六日歸劃清楚從此生理盈虧均與陳火坤謝金龍無涉而陳火坤謝金龍有與外間往來賬目揭滙保認等項請于未交易以前與經手理明過期自悞又司事人陳文亦謝樓鳳亦已辭退如有與外間銀貨交接各事均惟經手是問與捷利號無干此佈

宣統三年閏六月二十日　捷利號主人陳有辭陳德勝謹啟　告

洮走告白　○啟者小坡海南會館街門牌一十八號萬和機器廠司理出入銀兩之人沈順喜因他本月初四日私收銀四千六百洮走餘外若干未曾查確現經向　王家律案追緝茲特通知各寶號商爵知悉自此已後沈順喜或向各號私收銀兩貨項請祈勿交如有交他係屬自悞與本號無涉特此佈聞以免後論

宣統三年辛亥閏六月十四日　萬和鐵廠衆股東啟　告

本報大改良廣告

啟者本報係於光緒辛己年間創設至今已滿三十周年荷蒙　諸君子青睞頻加寅感之私不能自己惟是南洋各埠之有華文報紙本報忝作先河邇時草萊甫闢要件無多故其紙張姑從狹小嗣以世界之文明日進而我同胞亦漸開通時事日多篇幅有難勝載故特添印附張一紙嗣以仍多遺漏乂增印第二附張惟是紙張既多則恐閱者艱於檢察故前日特向英京定購印字大機器一副俾得將紙張增大現此機器業經運到安置既竟惟用電力方能運動今已特與電氣公司商定安設電機不日告成即將紙張更換務使洋洋大觀能饜閱者之心而後已更將現在所用之鉛字一律棄去全數更換新字以期美觀并添聘編輯撰述採訪諸員博採新聞藉博　諸君賞鑒大抵後月便能出版用特預行佈告以慰　諸君子期望之殷有欲賜顧刊登者尚乞惠然肯來不勝幸幸特此預佈　本館謹白

勸辦賑捐廣告　○啟者本行承辦江皖賑捐除七項常捐以及銜封翎枝之外如有報効巨欵在一萬兩或五千兩以上者本行得隨時電請籌賑大臣奏獎實官所有詳細章程悉備本行有志顯揚者祈早惠臨面商此佈

宣統三年五月初十日　本坡十三行吳承茂成謹啟　告

STRAITS GUANO COMPANY.

寶得力華悉公司

島糞發售廣告

啟者生成巴里士島糞包保中有純糞十五巳仙啲種島糞多用于四州府及蘇門答臘樹乳園與椰園甘蔗墩價銀三十元

宣統三年三月十九日　啟

新嘉坡
麻六甲　柔佛代理人山尼閣勿底里公司謹啟

THE

SHANGHAI LIFE INSURANCE

COMPANY, LIMITED.

上海華洋保壽公司廣告

啟者特字通知本上海華洋保壽公司之總寫字樓設在上海資本一百萬兩本公司有特別保護投保者之良法因爲本公司有二十萬元存在香港國家此法在于東方爲本公司所獨有他家則否本公司有份在上海華人總商會友之列有欲買保者若查[illegible]已妥可將各項保壽單據等發給　諸君欲詢價格以及他事者可到本公司設在寶得力之寫字樓坐落新嘉坡土庫街門牌三十七號堂青屋內詳詢可也此佈　一千九百十一年八月二號

理事人堅[illegible]謹啟

香港粤城
佛山江門
澳門上海

洪桂昌老舖

石叻

石叻新橋長泰街三十六號

本堂歷代祖傳內外方脈男婦小兒全科擅醫花柳夫世之染花柳症者必求速效或食利水瀉毒之藥過多或食寒涼丹粉虧損元神或攻瀉太甚傷其氣血或熏藥線擦腐致毒閉鑿於筋骨此不但毒氣難消元神破耗且一症未愈諸症叢發久則天穿地漏遺毒妻兒貽是惜矣本堂見此等症不忍坐視特別創製是膠名曰扶元攪毒藥性純和味甜微苦可正本面清源凡有花柳症論不遠年近日食之扶元氣攪除毒諸病悉除生子強壯保無傳毒妻兒之患至茹白濁有痛無痛行墜入骨披痕骨痛一年不能下床者食膠一料立刻止痛越行症重者多料除根此乃本堂正藥之功別離假效

凡染花柳 惡腮瘡爛 橫紅疳痛 流注陰痕 爛肉爛脚 口爛牙落 疔漏乾肛 醫毒不洩 痛疾難行 攪血淋滴 均攻如神

宜早治之 本條爛指 毒入筋骨 久不生肌 遍身腫爛 喉爛吐血 小兒胎毒 伏毒不化 累月經年 或見一症 花柳藥士扶

內指外指 週身發疔 芒菓核發 遠年疔墜 疔堅骨痛 頸癧痰毒 過食涼瀉 誤服劫藥 發症百出 或見數症 元攪毒膠每

腫指爛指 楊梅結毒 穿爛魚口 穿莖爛鼻 不能下床 陰縮腐爛 攻伐傷氣 水銀丹粉 殘爛臭蝕 即食此膠 服五元

花柳名醫

洪桂昌先生雅鑒

弟染花柳症食涼藥過步將成殘疾

幸聞 洪先生到叻弟即出單包醫

一月全愈合家歡喜酬區報恩

大吡叻埠永和正雷開鳴拜頌

包醫花柳
臨症最多
藥料最真
招牌最老
止痛最快
全愈最速
天下無雙

名醫到叻

洪桂昌先生抱不爲良相而爲良醫之志利物濟人猶裘克紹北洋則名選都門南省則名馳海國 向持 濟世 主義爲人疾苦賜快藥到回春一切內科外科婦科小兒科花柳症皆萬醫萬痊叻地各埠得此良醫俾同胞作客仁壽同登深慶幸焉書以頌之

山西補用道副平黃景棠題

白濁丸發行現銀七折

天下第一 白濁丸

此丸專止尿管刺痛敗精白濁黃濁血淋濁淋等症輕症者一二服全愈重症三四服收功其效如神請茶送下

每服五角

雙料一元 內科外科婦科小兒科俱全馳名扭疔丸芒菓丸痱散喉散骨痛丸白帶丸○承辦各埠膏丹丸散

有驗天賦

余在省港各埠數十年所醫各症屢著靈効久已名揚中外友近年多有南洋回花就醫者路途遙涉症重身苦甚爲可憫特設分棧石叻長泰街俾得就近早醫大小各症務期快好特聯醫症限期外在僑若發藥者不拘多少錢也

有驗天賦

三日止白濁 七日愈痛疔
五日消芒果 十日愈楊梅
廿日消瘰癧 即日好五淋
卅日消痃凸 七日止虫行
一月愈陰疽 五日愈陽痿

其餘花柳外科各症皆限日全愈用藥平和永無後患醫金取服貧者贈藥

老舖香港上環大馬路分棧粵東垘丁九甫佛山鶝𡼥街江門竹椅街澳門四孟街上海二馬路開張

宣統三年六月十九日

企公牛乳天下馳名告白

本廠造製牛乳歷有年所爲寰球第一色白而滋味甚香濃得化學之新裁與無上之妙品老年服之可以還童幼年服之可能強壯銷數之廣英國爲最日本香港新嘉坡印度南花旗舊金山盤門等處每年能銷五百萬箱亦可謂盛矣極矣富甦中國力圖自強戒烟社會林立若以此乳服之不但身體強壯可資衞生而體操　諸君尤宜時服精神自倍於國於身裨益不淺賜顧諸君請嘗試之始信言不虛謬也

西一千九百零八年三月廿七號

企公牛乳公司主人謹白

The Hongkong Rope Manufacturing Co.

呂宋索纜發售

啟者特字通知香港槊箕組弗喳蘭公司即（香港製索公司）設立於一千八百八十三年乃是製造淨呂宋索三股一英寸至二英寸 船纜五英寸至十英寸 四股三英寸至十英寸 諸君欲知價值貨式各情者請來臨新玉嘉坡勿基門牌二十五號零一面詢本代理人納流豬士多巴尼便悉其詳矣此佈

英一千九百一十一年正月十四號

代理人納流豬士多巴尼啟

Green Island Cement Co., Ltd.

英國灰磚發售

啟者特字通知凡連埃閩地闆有限公司之勃閩英國灰每桶實重三百七十五磅每包實重二百五十磅又有發清各式英國灰所製之磚 光面磚 各式水管 瑠磚等 諸君欲知價值貨式各情者請各玉臨新嘉坡勿基門牌二十五號零一面詢本代理人納流豬士多巴尼便悉其詳矣此佈

大英一千九百一十一年正月十四號 代理人納流豬士多巴尼謹啟

輪船啟行告白　○啟
者萬永盛輪船及嗎也輪船常
川往來　本坡　文島　巨港
諸君有欲寄貨抑購船單者
請到本代理人福盛公司相商
可也此佈
英一千九百零九年三月十一
號
代理人羅敏申律門牌廿八號
福盛公司謹啟

喉中痰阻

以此商標爲記

可以自治

君於早間起來喉內出痰固不[illegible]
夜間亦當思咳嗽乎因何[illegible]不[illegible]
但究何樂於此而不來治乎[illegible]可治者之
此病在上海四馬路某大藥鋪中伙計一人云我曾試服司各脫之鱉魚肝
油以治我之咳[illegible]咳及喉嚨之症現在
喉嚨既好。而[illegible]在黑暗[illegible]
潤有[illegible]
司各脫油係[illegible]不易之標準[illegible]
無恐不外此治[illegible]其[illegible]之僞藥則未
能敵其功用。司各脫油係用鱉魚肝油及他物攙和而成味甚甜美係最
著名能治病之藥。現宜採此冬令服一瓶以試之使知不謬也

各大藥舖俱有出售

治此病一定之標準

請飲嗎爹萬蘭池酒

特字通知此酒之標乃紙是黏色及鐵
色凡屬歐洲各國王宮及貴府府中均
用此酒而彰標之酒已居天下萬蘭池
酒之魁首二百年之久其味第一香濃
此佈　一千九百十一年元月十三號

粵檳代理人載和祥行謹啟

叻報坿張

第二

大清宣統三年辛亥

閏六月廿四日拜五

隨報派送不取分文

南洋

賠償要求　○八打威海口丹戎不綠檢疫交涉各節屢誌前報本對前星期一各搭客先去領貨以是日該輪船被香港醫局來电謂各搭客損失之貨物該公司不認賠償云云各搭客聆此消息後即于是晚由華商總會開會商議辦法聽說已議決擬上稟農工商部及駐荷公使作為國際交涉一面延律師控告而搭客之貨物則于本星期四日由律師驗明後方得領回云

熱議紀聞　○檳嶼樂群班諸志士近因華上紳商議建孔廟願挺身出而開演新戲藉以籌助經費各情已紀前報玆聞該班諸君前夜七時許齊在底編居集議將來開演事宜所議各節雖未全體歡認亦有多數贊成至其開演之期聞議定八月廿七孔子誕日起以六日為期云諸志士誠熱心公益者哉

私會減少　○檳城叻巡捕報告之消息云一千九百一十年該處私會甚少惟有陳文章一人係積產者收存有私會字據判罰一百元或禁三個月

罷市風潮　○本月初三日甫名丁宜訪函云甫名丁宜各商號現以該處政府不許在門前擺列什物如有犯之者謀案罰欵藉新頒之禁例也近且不特不許於門前擺列什物即留一籐椅亦不能容前諸同胞因此被罰者三十二家共銀一百六十盾昨初一日番人之被控者七十餘號華人之被控者三十餘號以致閤埠商號大為不平呼號罷市番人則從九點鐘起閉門至十二點鐘華人則至昨晚仍未開門者亦自該埠開闢以來未有之風潮也

怡保命案　○十四夜怡保新街場有西人五名與一陣華人口角巡差拘五西人到捕詢問情形然後釋放至拜三日五西人中有一人斃命者後聞由醫生剖驗委係因傷致命云

辦學熱誠　○霹靂之士吉利肸處埠寓華僑雖少然埠中風氣之開通團體之固結辦事之熱誠實為各埠之冠前年冬間由該埠志士梁君佛長李君鐵山曾君文暉等倡設閱書報社一所購置中外各種書籍報章供衆查覧華僑智識因是日開近去年春初曾遊圖南學堂教育華商子弟俾僑生華冑得有種族國家之觀念不致與土番相習成風本年學生較去歲尤多因校舍狹隘大有人滿之慮於是合埠人士復擬充及添設常欵俾學堂藉以久持教育得以普及遂于前月初旬開會捐助款項蒞會熱心諸君莫不踴躍爭先解囊捐助指顧之間得欵一千餘盾捐款以梁佛長君為昌泰公司金豐公司裕泰公司為最現新校將近告竣似此該埠華僑之熱心公益實足以爲矣各埠同胞亦聞風興起乎

千權新例　○四州府國家定例向來凡商人領取千權甘沙之千權紙如在某埠用者此紙則歸由某埠給領玆聞四州府憲報云國家現將此例規定嗣後如在一埠內領得此千權紙者則四州府內不論何埠皆可通用即將前定某埠則專歸某埠領取之例撤銷云如是辦法想從此四州府內之商人往領甘沙權者皆獲便益不少矣

偵探南來　○十六日檳城光華日報云穗垣函現省城請政界中人組織一大偵探隊密探革黨行動且偵察窺內一切機關已舉定李世桂爲該隊總辦人年需欵十二萬元作爲開銷費前月已先派都司劉啟瑋赴新嘉坡檳榔嶼一帶知縣周贈赴香港一帶劉啟膺赴海防一帶經已出發並聞該二人改裝易服一切舉動甚爲秘密云

請觀香港西人羅盧君所述之情形於諸君亦可藉獲裨益蓋羅君爲無數人中患胃不消化及腦系衰殘之疾爲韋廉士大醫生紅色補丸所治愈者之一也

中國每當炎夏之時驟患疾病者甚多然皆視爲常有之事而終莫能確指爲何故者矣其病初起時覺身體衰弱繼則胃口全失夜不成寐動輙驚恐神思憫倦興趣索然終則全身幾若癱瘓矣韋廉士大醫生紅色補丸常蒙天下各國上等社會中信實可靠之人異贊無可指摘之譽者皆確認爲醫治以上各疾可使身體復原有獨無偶之聖藥也近有香港西摩路三十一號門牌西人羅盧君自述其患病獲愈之情形如左云〇余初抵香港數年自覺身體甚佳至一千九百零八年時身重驟輕胃口惡劣病狀日重一日竟致飲食不化夜不成寐常被惡夢驚醒晨起困疲不堪頭甚疼痛以致日間不克辦公嘗試多藥一無效驗至去冬十月間有友人曾得韋廉士大醫生紅色補丸之益者勸余試服此著名之藥藥遂依言服之胃口增進夜能酣睡服至數瓶即覺十分全愈身體康健適恒余自得此丸獲愈之後常勸親友中之患病者皆服韋廉士大醫生紅色補丸亦莫不均獲裨益焉　潔淨康健之血爲身體康健之要素韋廉士大醫生紅色補丸每一服之能使血稠濃鮮紅潔淨有力使患病者立獲全愈積弱者轉爲康強其功效之神奇業已夙著嘗治愈無數所患

血薄氣衰　少年斲喪　陽萎不舉　胃不消化　山林瘴氣　風濕骨痛　臀尻酸痛　腦筋衰殘　乾濕癬瘓　瘡疥疔疹　皮膚炸裂　以及婦科諸症月經不調莫不奏效如神　韋廉士大醫生紅色補丸各處藥局商店凡經售西藥者均有出售如內地無從購買可直向新嘉坡總郵政局對面吊橋脚韋廉士醫生藥局購買亦可　每六樽價銀七大元　每一樽一元二角半　實得力銀　郵費一律不取

諸君有如是之病狀否

治疾病者即是丸也

DR WILLIAMS' PINK PILLS FOR PALE PEOPLE

注意謹防隱蔽假冒

輪船啓行廣告　〇啓者

麥梘士輪船有限公司之輪船乃常川美國及滿洲者茲有加里嗎輪船約于西八月卅一號由叻開赴日本　隨後又嗎多波輪船約於九月七號開赴香港上海日本等處　諸君欲知客貨價值等項者請詢本公司代理人便悉此佈

一千九百一十年十二月十九號

代理人麥加里實打公司謹啓

嗎根代望即有利銀行告白

啓者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左　本行批准共備本銀一百五十萬磅　取定本銀一百一十二萬五千磅　已收本銀五十六萬二千五百磅　儲餘積項共有三十二萬五千磅　本銀行總寫字樓在倫敦　凡諸仕商存寄本銀行之項其一年銀期者以四巴仙息算　六個月限期者以三巴仙半息算　三個月限期者以三巴仙算　來往短期數則以二巴仙按日計算凡屬銀行應爲之生理本銀行均可承造　諸君光顧請移　玉惠臨面商便安

大英一千九百零九年亦不里月十六號

嗎根代有利銀行駐叻總理人兒下士嗎謹啓

大東方保壽燕梳有限公司

THE GREAT EASTERN LIFE

Assurance Company, Limited,

SINGAPORE.

啟者新年已到　諸君對于自己之壽命臨壽如何處置及如何籌向之方雖便辦法多般而人以保壽爲最要之端此則實無疑義因爲有人盼望自己長壽之故也有等人雖過一生并無存項可以分給懸望之後人有等在世暫時扶助其子孫迨至身故并無人壽之保款可以留與妻兒縱然有等因爲時常得人扶助是以貲財甚富迨至年老則仍存一身而盼望他人來助矣若已買有人壽保險此即無論男子婦人最要之事俾得妥籌其生命及慰其懸望之人　諸君有意請來本公司買保壽險或通函告知以便本公司立遣代表人來見爲要

啟者予欲通知予已收到大東方公司銀纔五千元償還三百九十一號之保壽單因爲予先夫何崇錫曾向該公司保壽先夫已于西本月廿六號禮拜仙逝今日廿七號拜一予已收到大東方公司所給此款之銀纔予特稱謝大東方公司因爲帮助理　所用之字據及因此使予利便而不需耗費予甚願舉薦大東方公司于戚友及凡欲保壽之諸君焉

大英一千九百一十年閏月二十七號　徐金夏娘謹啟

按何君崇錫乃本坡之經紀人一千九百零九年冥月十八號有在大東方公司保壽已納兩年利息每年三百八十元六角半

啟者余乃楊密娘之掛號人欲使全坡公衆共悉已故宋君其壽之孀婦名楊密娘甚願通知彼已收到大東方公司銀纔一千元因爲賠償其夫向該公司保壽之項其保壽之單乃三百五十號宋君其壽係于西本月廿七號禮拜早仙逝今日廿八號拜一已向該公司收楚此單之項予甚願稱謝該公司之代表人希呂士君因爲此人所理領款各字據并未使予艱難而耗費而已故宋君其壽在日又向他家公司保壽惟由大東方公司先給保項此乃該公司應得快捷及誠信之又一機會也凡欲購保壽命之人予極願心爲大東方公司介紹焉爲佈

宣統二年十月念七日

大英一千九百一十年十月二十八號　楊密娘掛號人楊慶全謹啟

諸君欲知保壽之詳細情形請到新嘉坡哥里亞基偈里士打屋二十二號務本公司寫字樓詢問便悉

大英一千九百一十年十二月六號　大東方有限公司謹啟

JOHN LITTLE & COMPANY., LIMITED, SINGAPORE.

Sole Agents for Messrs. Andrew Usher's.

KAPALA PUTEH WHISKY.

然里直公司專售名酒告白

啟者特字通佈 諸君青覽本公司所沽環球第一馳名飲家第一有益之（燕呂西沙）威士杷酒乃係本公司專權代理此酒之佳處不待揄揚 諸君採購 玉臨本公司爲盼特此佈 聞

西一千九百一十年十一月十三號

然里直公司謹啟

中華大藥房中西貨物廣告

CHONG WAH DISPENSARY, NO. 383, NORTH BRIDGE ROAD, SINGAPORE.

本藥房專辦中西藥料秘製膏丹丸散發行

時款眼鏡

貨眞價實 童叟無欺

超等正金眼鏡 每架十五元
優等正金眼鏡 每架十三元
上等正金眼鏡 每架十一元
新款夾鼻金眼鏡 每架十六元

補心益腎酒 中樽六角 大一元二
衛生甘露酒 中樽五角 大一元
滋補氣血酒 中樽五角 大一元
歸圓杞菊酒 中樽四角 大八角

跌打萬應丸 每個五角
跌打吊瘀散 小瓶五角
跌打七釐散 小瓶五角
跌打扶危丹 小瓶五角
八寶消毒丸 小瓶五角
珠璜白濁丸 小瓶五角
珠珀愈疳散 小瓶五角
瘡科萬應丸 每個五角
胎毒爛頭散 小瓶五角

各款藥酒

原價八折 以廣招徠

優等西金眼鏡 每架銀五元
上等西金眼鏡 每架銀四元
精巧白鋼眼鏡 每架二元五
各色藥水鏡玉 每對銀四角

追風去濕酒 中樽銀五角
三鞭補子酒 中樽銀五角
脚痛風濕酒 中樽銀五角
跌打還魂酒 小樽銀五角

爛肉生肌膏 小樽二角半
跌打生肌膏 小樽二角半
刀傷止血散 小樽二角半
楊梅生肌膏 小樽二角半

浸疳洗瘡水 中樽二角半
瘡科如意散 中樽二角半
爛肉生肌水 中樽二角半
湯火受傷水 中樽二角半
萬應斷藥水 小樽二角半

請看〇歐美各種靈藥〇新到

愛理士紅衣補丸 每瓶一元二 每打十二元
退熱沙利先片 每樽價六角 小樽三角半
健胃消化片 每樽銀六角
神效至聖水 每樽一角 每打一元
止頭痛藥 每樽六角 小三角半

兜安發身靈藥 每樽銀二元
兜安氏保腎丸 每樽一元二
兜安氏補血丸 每樽六角
兜安止痛藥水 每樽六角
兜安補肺聖藥 每樽六角
兜安馳名藥膏 每盒六角
兜安霍亂吐瀉藥 每樽六角

五洲自來血 大樽二元 打廿五元 中一元二 打十二元
五洲呼吸香 膠大箱四元 小二十二元
艾羅補腦汁 大樽二元 打二十元 中一元二 打十二元
艾羅療肺藥 大樽二元 打二十元 中一元二 打十二元
艾羅解毒藥 大樽二元 中樽一元
麥精甜鰵魚油 大樽元七 中一元

福德醫生紅色固本片 每樽二元半 每打廿五元
來自補血聖藥 大樽二元 打二十元 中樽元二 打十二元
福德醫生紅色補片 每樽一元四 每打十四元
癆傷靈效水 每樽五角
癆傷靈效片 每樽元半
神效白濁水 每樽三角半
神效白濁片 每樽四角半
潤肺止咳露 中樽銀五角
潤肺止咳藥 中樽銀四角
育亨賓固本片 每樽一元半
培元養身玉液 每樽一元二
[illegible]愛頂花柳搖毒片 大二元五 小一元五
[illegible]愛頂花柳搖毒膏 每樽一元
[illegible]氏補腎丸 每樽二元五 每打廿五元
司各脫乳白鰵魚油 大樽一元六
屈臣氏乳白鰵魚油 大樽八角 小樽五角

乾剛補玉寶 每箱銀二元
坤健玉麟髓 每瓶一元六
金鎖固精膏 每帖銀六角
珍珠鏡面散 每盒銀五角
燕醫生除痰聖藥 大二元 中一元
燕醫生清補瀉丸 大樽二角半
燕醫生引痛出外藥 每樽五角
燕醫生補血除虫藥 每瓶五角
燕醫生解血毒藥 每樽二元
金鷄鐵樹補酒
韋廉士紅色補丸
男科各症藥 婦科各症藥
兒科各症藥 跌打各症藥
花柳各症藥 脚氣各症藥
清香生髮油 各款花露水
湯火受傷藥 瘡科各症水
風濕各症水 皮膚癬藥梘
各款極香梘 中西豔容粉
眼科各症藥 牙科各症藥
喉科各症藥 紅白痢症藥
清解微瀉丸 屈臣氏西藥
華濟中國藥 普生堂丸散
正辟疫臭水 油士辣石粉

本局中西貨物藥酒藥水藥料款式太多不能盡錄如蒙 光顧格外相宜買客代沽尤爲克己酬以特別權利

一本局所設贈醫每日上午七點起至九點止如遲恕不候教

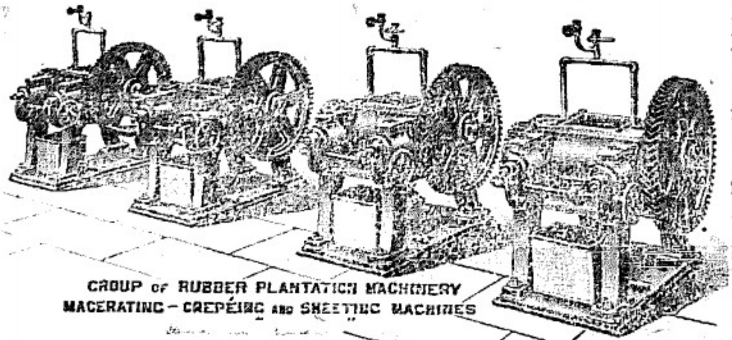
辛亥二月十四日

新嘉坡小坡大馬路中華大藥房披露

Riley Hargreaves & Co. Ltd.
SINGAPORE.

禮里夏亢立有限公司告白

啟者特字通知本公司在坡收存貨物甚多各種機器師及包工人所用之機器均備價值甚賤若蒙託辦即時交易茲將各貨開列 車 鼎 抽水機器 鐵管 成條或成鐵塊之 鍋片 鐵釘 螺絲頭 鐵軌 鐵尖 漆 油呂米索 加叻 鋤頭 巴猫 刀 及各款機器本公司出沽頂上製造樹乳車等及關于樹乳各物件本公司可能供枋廊 縋 知廠 雪文廠 黃梨廊 油廠所用全副各器此



CROUP of RUBBER PLANTATICN MACHINERY
MACERATING – CREPÉING AND SHEETING MACHINES

英千九百一十一年五月十八號

禮里夏亢立有限公司謹啟

輪船啟行 ○啟者本公司之禮蘭輪船定于七月一號禮拜六即華六月初日開行 毛里末輪船定于西七月五號禮拜三即華六月初十日開行 柔牙勝輪船定于西七月八號拜六即華六月十三日開行 勝勃渣底勃輪船定于西七月十二號拜三即華六月十七日開行 吧十蘭輪船定于西七月十五號拜六即華六月廿日開行 馬希怒輪船定于西七月十九號禮拜一即華六月廿四日開行 由本坡前往 丁加勞 美述 岑左 吉蘭丹 智眉 萬拿攏 而汝緻. 霜拿里. 八打尼 萬崙 霜莪盼 六坤 宜郎 高門 沙 占本 網呀等處此佈

宣統三年正月初六日 一三三 伊昂沙德公司謹啟

始創盧詩如去風虎骨膏

此膏專治風濕骨痛腰痛半身不遂及偏風鶴膝手足彎曲數年眠床不起等症以及吐瀉肚痛筋骨絞痛牙痛花柳毒瘡身骨痛用之無不應驗如响鐵打損傷皮肉未破者用之以擦傷處立可吊傷止痛酒後傷風氣促氣逆或因水土不服致患脚氣步履維艱者用之亦最神效誠希世之神藥也 一凡風濕骨痛手足彎曲半身不遂偏風鶴膝宜早晚用此膏二錢許以手力擦患處擦後用棉花或呢布包好自然見效 一凡頭痛用此膏一錢許以手輕擦太陽兩處立覺安神止痛 一凡腰痛可用此膏二錢許躺臥以手擦患處擦後用棉花包好如症重者每日可擦兩三次 一凡受寒喉痛咳嗽及肺癆可用此膏以手擦于胸前及背骨處最為去寒順氣止咳 一凡凍瘡又名凍足(中國冬天嚴寒人多於耳上及足後跟發現凍瘡未破者可用此膏隨時輕輕擦之 一凡猪蝨 蚊蟲 蜈蚣 蠍 咬傷者速將此膏抹之立刻止癢止痛去毒惟傷口破裂者則勿用 腎錢 癢可用此膏抹之立刻止癢

去風虎骨膏

始創

登錄商標

盧詩如監製

○本坡代售處 老爺宮口萬山號寶號 大小坡孟嘉大藥房 大馬路中法藥房 荳腐街口會豐商店

○外埠發行所 檳榔嶼新街口會豐商店 叻吻怡保埠巴雖英國藥房

考授英國煉藥化學執照福建盧詩如監製

大英一千九百一十年十月廿九號 孟嘉藥房謹啟

三品酒發售

啓者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒係白頭式發售有年沽飲　諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒欵式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後　諸君欲買本行白頭三品酒者請細認

本號招牌之內有小紙包頭註明華字新嘉坡緣明嗎也公司者始眞若無此字樣卽屬僞冒請爲細認特此佈告

大英一千九百零八年正月一號

明嗎也洋行謹啓

法國頂上蜂窠標萬國池酒發售

啓者茲本公司由洋國督辦頂上萬國池酒來叻發售其酒淸香濃郁醇厚異常飲之雖可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬國池酒無有能其出右者誠酒中之妙品也此酒向惟本公司一家沽出餘無別家出售　諸君光顧請細認蜂窠標頭爲記並細辨香味方不致誤買甚相宜倘有劉佫之弊者祈早　移玉惠臨購買是幸

大英一千九百零八年正月一號

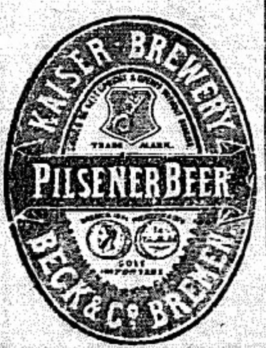
明嗎也洋行謹啓

寶酒發售

啓者茲本行由歐洲辦到上等寶酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出　諸君光顧祈爲細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行鎖匙標寶酒出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行鎮定於酒樽木枳內加一鐵鎖匙形以示分別倘　諸君有知何人假冒將到本行報明卽賞花紅銀二百大元俟官飢定卽當爲發賞不食言再此酒不能販往　加勝巴　三寶壠　四里末　密加錫　檳榔嶼　日里等處其餘各埠均能販運往鑒此佈　聞

大英一千九百零八年元月一號

明嗎也洋行



烏寶酒發售

啓者本行向由英國督辦各種美酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到顧爾士斗雲字號之狗頭標烏寶酒在叻最沽眞酒香美異常並能飲之可口且能保養精神調和血氣益係令人不生疾病誠爲醫中上品也　諸君光臨請細看以上所列之狗頭標但不致誤且價甚相宜倘　諸君有欲沽飲者請至本行取沽可也此佈

大英一千九百零八年正月一號

明嗎也洋行謹啓

馳名鐵櫥發售

嘗思營生之道所最要者則惟微薄其火則惟避雨然必須有以善藏始無意外此本行鐵櫥所以爲　諸翁之所共賞也敢者本行所沽之鐵櫥久已馳名於東方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行沽賣等此鐵櫥已有三十年之久其製甚爲堅固保能避火

且其鎖匙甚妙斷非盜賊等所能開計其櫥全身均用鐵製成並無雜以木料且諸櫥自前至今均爲一式堅固並無有優劣之分至於各櫥大小不一而價値則約一百元至四百元凡用之者可保其不礙焚燒卽遇意外火災要亦無所損壞是以本行之鐵櫥實爲叻坡諸華商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特爲之錄佈倘　諸君有惠顧者祈卽　玉臨選購爲幸

明嗎也洋行謹啓

亞沙喜(太陽)標蜜酒發售廣告

ASAHI BEER

啟者此太陽標蜜酒前在英日賽會時曾獲優等之獎賞其在東方所製蜜酒而得有此種獎賞者當以此標蜜酒爲獨一無二兩一千九百一十年在新嘉坡農藝賽會時又蒙公衆大加諮美譽君有欲採辦者請到本公司面商可也

總售處新嘉坡芬禮申丌連(即海墘花園邊)門牌二號

德律風六十五號本公司內

零售處新嘉坡小坡城多利亞實得力門牌三百五十一號田本公司

本公司欲求代理零沽此酒之華人商店如意面議此佈

西一千九百一十年十二月二十號

三井有限公司謹啟

福德醫生返老還童固本片

夫陽痿一症皆由真本不足元陽耗傷所致而庸醫之固本無方即當其辭曰能症也又有浮誇之士妄云有秘方妙藥炫異矜奇考其方依然紙上談兵究其藥概係燐樓烟霧導世誤人誠非淺鮮不得不探其病源爲階謀將來者告爾男女婚姻伊始身體充足陰陽和洽自能琴瑟調和爰斯衍瓞但先天不足之人本體素虧兼以房事過勞氣精耗損或好美色以致陰虛或好俊童以致陽竭因此下元虛弱精神疲倦眼目昏花腰酸腿軟陽痿等症與之俱來甚至精竭陽衰促及壽限每見得斯症者諸藥罔效惟福德醫生泡製育亨賓固本片服之最爲應驗此藥用育亨賓樹皮提煉成精合以貴重藥品以化學泡製性極和平無燥熱霸烈之品專治陽痿不舉及一切虛弱等症此藥片有固本培元之功能助精神之力扶陽壯身廣嗣延年無論皓首老人青年弱體連服一禮拜元陽充足精神活潑軟弱爲強返老還童操劵可待亦無論何種補品均未有此藥之功效真壽世之第一需寶衛生家幸勿輕視此無上妙品蓋此藥實有回天造化之功也各國名醫所贈之保證書多不勝載

服法每日三次每次二片飯後服之開水送下連服一禮拜定獲奇效從此根本堅固自能任意歡樂精神健旺可保一生康壯

大德國福醫德生泡製育亨賓固本片每管一元五角每打洋十五元批售另議

宣統二年九月廿三日

石叻大馬路會豐商店

經售處 吧城小南門中法藥房

庇能新街中法藥房

吉隆英廠街盧同濟

士體士標牛乳

敬者此標之牛乳經由國家選用于醫院而視爲貴重之物此標牛乳共有三欵 諸君有欲零沽者請往下列之行店如欲採講大宗者可赴巷直街睿及子有限公司爲盼 牛乳計分三欵 第一欵純牛酪 第二欵淨牛乳膏 第三欵和糖 牛乳膏此欵牛乳膏第一精良從來未嘗有人販運到叻及鬻純乳酪干雜內而不和他項藥料如此則以此欵牛乳而使孩童及壯者飲之最爲有益而小孩用此牛乳他日長成身軀強壯天下上等之罐頭牛乳爲數無幾諸君欲買請到下列之行店可也

安樂公司 源振豐 永和成

衣勿南沙公司 義順公司

潤公司 廣仁興 廣南生 金昌公司

英一千九百零九年三月三十號

BEHN MEYER & Co., Ltd. *Singapore.*

Sole Agents

FOR MESSRS. F. WOLFF & SOHN---KARLSRUHE.

明馬咃有限公司啓白

啟者特字通知茲將德國之加呂士呂地方之勒夫
烏呂及宜公司所造各種香水開列

士丹宜香水乃是上品香水其味與本坡所製士丹
宜物料相同而士丹宜共有二三欵一乃士丹宜香
水一乃士丹宜片一乃士丹宜寫文

尼威宜拿香水乃是上品及甚爲奇味之
香水此香水在各埠人均稱爲上品之
物

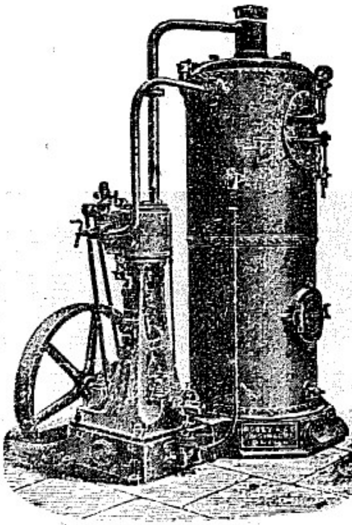
山打尼兒尼
香水乃是本
公司所製其
味眞爲上品
奇香

上各種以香水分發大約小多灣欵在于
本坡各店均有發售　請君採辦幸勿誤
購僞票爲要此佈
大英一千九百零八年正月十三號　啟
新嘉坡代理人明咃也有限公司謹啟

HOWARTH ERSKINE

LIMITED.

敬者本公司乃是建造土木及機器之工師所設本公司之總
寫字樓及廠設在新嘉坡美里茅街又在坡中嗎直里律設立
寫字樓而在于　仰光　檳城　意堡　吉隆　網咯　香港
上海　羊城等處均設分枝之店本公司所造工程乃係建
築鐵　鋼等項之屋宇　各式橋梁　鋼鐵三合土等項之碼
頭　燈塔　水塔　礁石標　誌等項製造花鐵等項本公司
充當國家包工之役乃水池　塡海工程　火車路　掘土各



項工程能築米較船澳之貨倉螺旋式之樓梯製造嵌合各式
用火或用水之鼎　本公司內常有沽出礦務農務種植所用
各欵之機器　各式車所用之油　各式大小鐵板　大小鐵
角桁鋸　鐵鑿　釜頭　鋤頭　巴籠刀　螺絲頭　鐵釘
鐵鍊　鉛鋼　及各式鎖匙并各機器伏望諸君有欲委任者
請到本公司商酌爲幸此佈
宣統二年五月廿九日　夏活鴉士堅有限公司謹啟

金雞鐵樹補功藥酒

Serravallo's Tonic

(BARK AND IRON WINE)

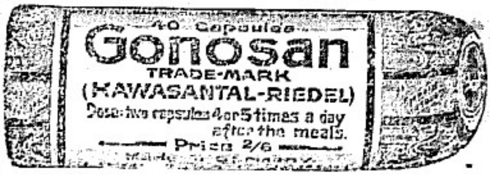
請認此標爲記

藥酒發售　〇啟者此藥酒由
德國皇家大醫生專心博考知有金雞
鐵樹產自德國壽如松拓之年採其盛
兼配提神益氣靈芝鐵造而成昔年曾
經呈送美國英國法鑑奧國俄鹽及天
下諸大邦矜計由各國皇家大醫士三
百餘名考驗獎賜手書共三百脈樹純
係稱贊此洩之功前治男女氣弱血虧
精神困倦筋肯拔痛不思飲食胃口呆
帶頭貽眼花心篤恍物不成森腎失
調小便淋澀如飯湯等症長寒治痿
症以及嘀利月解失製或臨鹼痛病
人後愈欠補有疾無疾皆可酌面飲
大能發精補散更能治陽疑藥之疾
婦人館之能溫和子官發蘇肥禾鹽
疾病相侵本局關創經三十蔚歷來
不惜資本盡心製煉藥水藥油藥酒丹
膏丸散變變試驗而德君醫生保赤存
心無論內外新奇雞症請醫診祇柴到
回看貧者不過索向藥資樹免剛儀倘
藥患賜新利本藥房選結自富福外發
廂此布

大英一千九百零
四年十月廿九號
新嘉坡土庫德國
神農大藥房謹啟

MEDICAL HALL

新製專治淋病藥丸廣告



（第二）
肝那中藥丸乃專治各種淋病之新出
其藥服即止痛發熱消入其效驗顯然

其病即愈有病者請試服之當知其藥
之利益爲何如也
西歷一千九百一十年十月廿八號
發賣處新加坡德國神農大藥房啟

PATERSON SIMONS & Co., Limited.

巴智申有限公司廣告

"RED-CROSS" BRAND

is the highest quality of English

PORTLAND CEMENT

Manufactured by

THE WOULDHAM CEMENT Co. Ld.

35, GREAT St. HELENS, LONDON, E.C.

(*Output, Lion Works, Grays, Essex, 3,000 Tons Weekly.*)

SOLE AGENTS:—

PATERSON, SIMONS & Co. Ld.

SINGAPORE & PENANG.

啟者本公司出售屈咸紅十字標之英國灰此灰乃英國勃蘭之最佳者此灰係在英京屈咸施闉有限公司製造本公司乃係在叻及檳城唯一之經售人而此標之灰曾與工部局訂立一千九百一十年合約以與其他七種標頭之英國灰爭勝及四州府國家亦用此灰及爲四州府鉅大包工人所用 諸君有欲零購此灰者可往下列各號採買 非立實得力郎老爺宮口協隆 元隆 怡忝通 源順 萬隆

巴智申有限公司謹啟

本坡廿三日各貨的碼行情

貨名	行情	價
錫	賣出	九十四元三角半
叅佛烏椒	出價	二十元零七角半
什碎烏椒	出價	二十元
○實勝越白椒	無賣出	
浮羅勝越白椒	無賣出	
山口洋	又	
羅發	無賣出	
勿里洞	又	
文島	又	
廖內	無賣出	
○叻甘蜜	出價	九元九角
麻六甲	無賣出	
實勝越	無賣出	
四角一號未棟	賣出	十四元八五
壓一號	又	十三元五角
爪亞一號	賣出	十五元
○硯莪粉		
叻一號	無賣出	
二號	無賣出	
下等(冬粉)	無賣出	
實勝越一號	賣出	三元九角二五
	又	三元九角
	又	三元八角半
坤甸下等	無賣出	
廉芒	又	
勒閩	無賣出	
○安汶丁香	賣出	三十五元
○安汶坤荖花	又	一百零一元
少荖花	又	一百零五元
○荖仔只		
每[illegible]八十粒	出價	二十二元五角
每華百一粒	出價	二十一元二五
○在亮	無賣出	
巴東廿文烟	賣出	五十五元
	又	六十元
○巨港廿文烟	出價	二十元
	又	二十五元
○樹乳		
雜軟十蘇一號	無賣出	
雜軟又二號	無賣出	
雜軟又三號	又	
雜軟又四號	又	
雜軟咲第一	又	
實勝越日落洞	無賣出	
坤甸日落洞	無賣出	
巨港日落洞	又	
勒閩日落洞	無賣出	
○暹羅紫梗	賣出	十六元八角七五

貨名	行情	價
○暹羅水牛皮二號	無賣出	
○硯莪粒		
麻六甲上中硯莪粒	賣出	十一元二五
麻六甲中硯莪粒	賣出	十元零九角半
	又	十元零七角半
麻六甲上小硯莪粒	賣出	十一元三七五
麻六甲 小	又	九元八角半
上幼丕	又	十一元三七五
麻六甲幼丕	又	十元零九角半
	又	十元零七角半
檳城中硯莪粒	賣出	九元
檳城小硯莪粒	賣出	八元九角
來味暹羔丕	出價	二十六元二角半
谷盤羔丕	又	二十五元九角
○榫肉谷盤	賣出	十元零六角
坤甸	無賣出	
加厘	賣出	十元零四角半
羅浮	又	十元零三角半
牛郎礁老(深水地)	賣出	十元零六角
篩仔底(深水地)	賣出	十元零六角半
巴東	無賣出	
勿里洞	無賣出	
山口洋	無賣出	
仙那篩	無賣出	
浮羅株茱(善丹鳳舞棍)	賣出	十元二角半
吉闘丹	賣出	十元零五角
什碎	無賣出	
朥葛坡	無賣出	
○鵬浮羅勝越	賣出	十一元七角半
高抵吧加叻丹	賣出	十七元
高抵巴加	賣出	十四元五角
武營	又	八元八角七五
泗久荔堀(高底粗籐)	賣出	八元八角七五
泗久荔堀(巴西粗籐)	無賣出	
巴西巴加	賣出	十三元二角半
巨港白籐	賣出	八元八角半
巨港紅籐	無賣出	
勿耶眼	賣出	十二元半
勿羅吧加	賣出	十二元七五
高抵耶合	無賣出	
闔浙馬辰(舞有)	賣出	十一元
闔浙馬辰(三箱)	賣出	十二元八角七五
慈實敦(寔牙)	賣出	十一元六角半
坤甸(寔牙武老)	無賣出	
實勝越粗籐	又	
○魚標(長)	又	
○標魚(圓)	又	
○龜標土油		
日標		
大餅每箱		

即日行情

貨名	行情	價
振成新花大白米一號		二百四十四元
萬成新花大白米二號		二百一十八元
萬成八卦印大白米		二百三十六元
實八卦大白米		二百一十四元
寶大隆日月		二百零二元
萬成順紅印三星米		二百三十六元
萬成順青印三星米		二百一十四元
萬成順紅印雙星米		二百零四元
乾利實餅		一百八十四元
元興成車魚		一百七十五元
元蓮器雙車		一百九十五元
勝興紅印		一百八十二元
南占		一百七十四元
牛光小較		一百六十三元
半港稔		一百二十八元
烟土一箱		一千八百五十元
錫	出價	九十四元二角半
叻甘蜜	出價	九元七角半
叅佛烏椒	出價	二十一元二角半
叻硯莪粉	賣出	三元九角五占
實勝越白椒	無賣出	
什碎烏椒	出價	二十元零五角

匯票行情

匯地	說明	價
足金	每兩	六十四元六角
金盾	每個	八元五角八占
印度盾	一百元兌	一百七十四盾
爪哇盾	一百元兌	一百四十二盾
匯香港	銀行現銀票一百元銀行貼出	廿二元八七五
	商人三十日期銀票一百元銀行貼出	廿四元八七五
匯廈門	銀行現銀票一百元銀行貼出	廿三元一二五
	商人三十日期銀票一百元銀行	廿九元一二五
匯安南	銀行現銀票百元貼出	二十一元七五
	商人三十日期票	二十二元一七五
匯暹羅	銀行現銀票一百鈸值	六十五元
	商人三十日期票	六十七元
匯小呂宋	銀行現銀票一百元值	一百十五元
	商人三十日期票	一百十七元
匯加勝巴	銀行現銀票一百元值	一百四十盾零二五
	商人三十日期票	一百四十二盾零二五
匯泗里末	銀行現銀票一百元值	一百四十盾零二五
	商人三十日期票	一百四十二盾零二五
三寶壟	銀行現銀票一百元值	一百四十盾
	商人三十日期票	一百四十二盾
匯綠加錫	銀行現銀票一百元值	一百四十一盾
	商人三十日期票	一百四十三盾
匯仲光	銀行現銀票一百元值	一百七十四盾半
	商人三十日期票	一百七十六盾半
匯加里吉	打銀行現銀票一百值	一百七十四盾七五
	商人三十日期票	一百七十六盾七五
匯上海	銀行現銀票一百元值	九十八兩三七五
	商人三十日期票	一百兩三七五

宣統三年閏六月廿四日新加坡叻報館刊

承頂聲明 ○啟者新加坡牛車水戲院後街門牌二十七號廣吳昌號芬廊生理原係傅起娘自創今因本欲別圖[illegible]將廣吳昌號芬廊生意及芬牌家私全盤頂與趙亞日承受任從改換字號開張日後生理盈虧不干傅起娘之事倘傅起娘有與外間往來交關揭借銀圖等項限此一禮拜內前來與傅起娘理會明白過期不來乃係自誤不干承頂人之事先此聲明以免後論此佈
英一千九百一十一年八月十四號
宣統三年閏六月二十日　承頂人趙亞日謹啟

火燭及海面保險廣告 ○啟者特字通知本明鳴也有限公司現已議定可以收受火燭及海面之保險一切規則悉照市情如有何項賠償即時決定免向本公司之鋪寫字樓商酌若　諸君欲得詳知一切情形者請到本公司內之保險寫字樓詢問可也此佈
英一千九百一十一年八月二號　明鳴也有限公司謹啟

新張廣告 ○啟者敝號現在吉隆坡茶陽街門牌廿七號開張廣南隆號專辦各色牛理並設有三樓廳房款待客位所以便行旅往來貴客商安歇倚靠　諸君光顧請移玉趾惠臨自當格外招呼是也此佈
宣統三年閏六月初八日　吉隆坡廣南隆謹啟

北慕娘國家招充餉碼告示 ○北慕娘國家示　爲招商投票承充餉碼事照得本國家意欲招商承充北慕娘之餉碼限以一年或兩年或三年爲期均由一千九百一十二年然花里月一號起計有意承充者其票限至西本年實咕末月一號中午十二點鐘爲止送交新拿爾輸政使司署內投票人須將一千九百一十二年一千九百一十三年一千九百一十四年每年繳餉若干書明票內爲第一年第二年第三年可以不用同一餉數承充然此餉數不同之年份須照若干彩件訂立章程該承充人書明每一餉碼繳餉若干此碼乃係承充北慕娘全境或一部份之　烟　酒　賭　當等碼有欲領取餉碼約稿票簡及欲知詳細情形者可赴新拿爾輸政司署查詢或詢新嘉坡及檳榔嶼牙直里有限公司寫字樓或香港藥士里示士丹公司寫字樓便悉茲將國家訂定一千九百一十二年一千九百一十三年一千九百一十四年零碼烟價列下　三分包一角四占半　四分包一角九占　五分包二角四占　六分包二角八占半　三錢庄一元四角半　一兩庄四元八角特示
西一千九百一十一年六月十三號　給

大英北慕娘國家告示 ○大英北慕娘國家示　爲曉諭改期投票事照得本國家招投餉碼之期經已改爲一千九百一十一年實咕末月一號（即華曆七月初九日）幷非前示一千九百一十一年厘多末月一號各宜遵照特示
英一千九百一十一年七月廿四號　示

各埠輪船入口

福美輪船 由呇眼起程 約廿五日到 金福和

白職輪船 由大白蠟起程 約廿五日到 實得力公司

福順美輪船 由呇株巴馬起程 約廿五日到 和益號

海南輪船 由蘇坡起程 約廿五日到 順局公司

豐盛輪船 由汕頭起程 約廿六日到 和豐公司

豐美輪船 由檳榔嶼起程 約廿六日到 和豐公司

未勝示扔輪船 由歐洲起程 約廿六日到 楊示必洋行

萬發發輪船 由網咯起程 約廿六日到 萬豐號

福利輪船 由呇眼起程 約廿六日到 金福和

桄星輪船 由檳榔嶼起程 約廿六日到 德利源

堅打輪船 由大白蠟起程 約廿七日到 實得力洋行

福順輪船 由呇眼起程 約廿七日到 金福和

勝嗎輪船 由檳榔嶼起程 約廿七日到 莫寔得洋行

檳嗶輪船 由吉礁起程 約廿八日到 實得力公司

智受輪船 由歐洲起程 約初二日到 楊不必洋行

○前途來電云法國正郵船一艘於本月廿二日由高須啓程來叻定於本月廿七日拜一即能抵叻上落客貨畢即啓輪前往西貢香港上海等處

○前途來電云法國郵船一艘於本月明日由西貢啓程來叻定於本月廿七拜一早即能抵叻上落客貨畢即啓行開往歐洲等處

輪船開行

三寶瓏 泗水 巖咯 加勝巴 三寶瓏 檳榔嶼 加里香打 關丹 丁加奴 納閩 亞庇 豐盛港 彭亨 吉礁 嚹榔嶼 吉龍 檳榔嶼 香港 廈門 石礑丁宜 望加巖 彭亨 北干 呇株巴島 蔴坡 麻六甲 麻六甲 芙蓉 日里 檳榔嶼 沙網 萬加 望加麗 硝貞 加士碼士 峇武帑 善丹 加勝巴 井里汶

瑞娘輪船 福眼輪船 卯輪船 泗水 望加錫 來知寶輪船 吉連輪船 吉蘭丹 勝武輪船 龜叻仙那爾 海龍輪船 北干關丹 偉牛輪船 怡寶輪船 粵春輪船 汕頭輪船 福裕 呇眼輪船 莫里目輪船 吉蘭丹大年 粵遠輪船 福順生輪船 薩寶輪船 勝年輪船 坤輪船 理加叻輪船 鴻利輪船 北千呇 欲閣勝船 明牙勝輪船 福榮源輪船 三寶瓏

廿五日 廿五日 廿五日 廿五日 廿五日 廿五日 三寶顯 廿五日 廿五日 廿五日 廿五日 廿五日 廿五日 廿五日 廿五日 宋嘟 廿五日 廿五日 廿五日 廿五日 廿五日 廿五日 廿五日 廿五日 廿五日 廿五日 廿七日

上午五點 又 上午九點 上午九點 又 上午十點 又 午十一點 又 午十一點 午十一點 又 下午一點 又 下午一點 又 下午二點 又 下午二點 又 下午二點 綱哈 下午二點 下午二點 又 下午三點 又 下午三點 下午三點 又 下午四點 下午四點 又 上午八點 午十一點 又 下午三點 又

協榮茂 又 金福和 遮且弟利士 又 巴智申洋行 又 實得力洋行 又 明嗎也洋行 又 實得力洋行 又 德利源 又 實得力洋行 又 德利源 又 金福和 又 亞紗直 又 和益公司 順局公司 又 實得力洋行 又 明嗎也洋行 遮且弟利士 又 遮且弟利士 開行 又 莫實得洋行 遮且弟利士 又 協榮茂 又